The following are Copies of Letters from Settlers in Upper Canada to their Friends here, containing important practical Information relating to that Country, for the guidance of Emigrants.

DEAR JOHN,

I RECEIVED the letter, jointly wrote by my brother Adam and you, and you can hardly imagine the joy we felt to hear from our dearest old friends in the land of our forefathers, that you were in health, and able to handle the awl and shuttle; but I fear you will have enough to do to make your hard earnings support the cravings of nature. When we sit down to our meals, I think how happy I would be to share them with my dear friends in Scotland. After arriving at the head of Lake Ontario, which we reached in July, I took a house for a month, and leaving the family set out to see a little of the country, in company with two fellow emigrants; and after traversing between 500 and 600 miles—through fourteen townships, we gave the preference to the Company's lands at Guelph, being good, well watered, and a healthful country, although it is a dollar higher in price than many other townships: so returning to the Lake we struck our camps, and came direct to Guelph on the first of August. It is twenty-six miles north-west from the Lake Ontario; I immediately went through the lands of the block, and selected a lot of 100 acres, they are all laid off in 100 acres-lots, but you can purchase as many of these as you please, and have five years to pay it in; it is three dollars per acre, you pay a fifth, that is £15 when you enter on your lot, and a fifth yearly for the other four years. A dollar here is 5s., a British shilling 1s. 2d. and a sovereign varies from 24s. to 23s. 4d. A lot of 100 acres is laid off a quarter of a mile in breadth, by five-eighths long, and a road laid along the head, and down betwixt every second lot twelve yards

wide,—you have your measurement exclusive of the roads.

I was desirous to have some wheat sown in the fall, as it would yield us bread of our own growth for next year; and it does not answer here to sow wheat in the Spring, so I engaged a young man, who came over in the ship with us from Edinburgh, for two months, and, commencing immediately, we succeeded, with my boy's help, in cutting, clearing, and getting sown, in wheat, four acres, which looks excellent; the product in wheat here, I understand, varies according to circumstances, from twenty to forty bushels per acre. I next set to work with the lad, and got up a house twenty-nine feet long by twenty-one wide, with a cellar below, twenty by eighteen, and six and a half deep; our houses are all of wood, the manner of building is—you have your blocks cut and prepared, and drawn to the place by oxen, (you get a man with a pair of oxen for drawing your wood together for 7s. 6d. per day;) then you go round to the settlers in your neighbourhood, letting them know the day you wish your house raised, inviting as many as will manage it in a day, when they assemble and help you up with the logs, I had twenty at mine; you then finish the rest yourself, or pay tradesmen to do it, but that comes very expensive, wages being so high; a joiner and mason has 8s. and 10s. a day, a labourer from 3s. to a dollar, and victuals, and they by no means work too eagerly. I did all my house myself, put on the roof, and built the chimney, indeed every thing till I came to lay the floors, when I had to engage a joiner a week to plane and plough the deals; I paid him for the week ten dollars, with victuals. The houses in other respects are done much like those in Scotland, only in place of slates we have them shingled with wood, which when painted looks exactly like slating, and will last twenty years. I have two good apartments and an excellent loft up stairs, with three large windows, the glass is cheap, a pane, ten by twelve inches, is 4d. Mine is said to be the best house in the block, by all who have seen it: I feel sensible, at least, that it is warm and comfortable. I have since, with the two boys' help, cut six more acres since the fall, and expect to have eight more cut by Spring; our axes are quite different from yours, more like a wedge, they cut wood far better. The wood is of all sizes, from the sapling of a quarter inch to the tree of thirty feet in circumference, thousands, great and small, upon an acre; our manner of cutting isall below about six inches in the side we cut by the ground, and the larger ones two and a half feet high, the roots rot out in eight or nine years, and are then drawn up by oxen; few horses are kept till the ground is thoroughly cleared, as oxen are more steady amongst the stumps, &c. When you have your trees cut down you lop the trunks, and pile them up in heaps, the trunks cut in lengths convenient to be drawn by oxen, together into log-heaps, fifty or sixty cart loads a-piece. What is cut in winter is burned off in the end of April, and that cut in Summer consumed in October, when the wheat is sown. The wood on one acre would, in Scotland, give as much money as would here purchase 300 or 400 acres of land, wood and all,—there is here ash, elm, beech, wing oak largh for hickory butternutt iron-wood haswood nonlar, halsam, cedar of Lebanon, and the manlar pine, oak, larch, fir, hickory, butternutt, iron-wood, baswood, poplar, balsam, cedar of Lebanon, and the mapletree, from which our sugar is extracted; and on my lot here are many thousands of cherry-trees, seven and eight feet in circumference; all the kinds of wood grow to large trees, and all the above kinds grow on my lot, with some others whose names I have forgot; and plumbs, gooseberries, blackberries, and currants are growing in thousands, though their berries are small, owing to their wild state. The sugar is made in the month of March, the process is this-they make small wooden troughs, and cut a notch in the tree about an inch and a half deep by two wide, and the sap runs into the trough, it is then boiled on a slow fire, the longer you boil it the more it is refined, and the skimmings is excellent molass, when boiled it is poured into pots, or what you please, and when cooled is harder than your loaf sugar; some individuals make ten and twelve hundred weight in a season. A large tree yields from five to seven pounds weight of sugar, and the tree no way exhausted, as it will yield the

The ground requires no ploughing till the third year; after burning off the wood, we sow the grain, with only a slight harrowing, and the following year burn off the stubble, and again just sow and harrow. The seed is a short time in the ground, except the wheat; barley, oats, and peas, and Indian corn, are all sown in the beginning of June, potatos planted in the same month, and harvest commences about the middle of August.

In summer the days are two and a half hours shorter, and in winter as much longer, than with you, and five hours difference in the time of day; twelve in the day with us is five in the evening with you. I have, in Scotland, found some days as hot, and some as cold as any here; but our summer heat and winter cold is here more equal, neither nearly so extreme as I expected; the most pleasant time is what is here called the Indian summer, from the month of October till December. Winter sets in regularly about the new year, and continues till the beginning of April, not changeable as with you frosty and fresh alternately, but fixed and equal: our sky is always clear. The settlers say this is the coldest winter they have found, yet I do not feel it disagreeably cold; I have wrought every day without my coat. The sun has a strong influence in our long winter days, and the snow is seldom above a foot deep. As we scarcely ever have any mist, it is exceedingly clear at night. You know my sight is not good, yet I can read a small print quite well with the light of the moon. The winter is far longer and colder in the lower province.

We grow pumpkins, water and musk-mellons in the fields, with most kinds of vegetables, in great perfection. As to the face of the country, it is not easy to form an opinion. It appears one vast forest; one would suppose there are no hills in the country; I believe were it cleared I might see a hundred miles. It is well watered, however, with lakes, rivers, and fine burns, which we here call creeks, one runs through my lot very like Newtounburn; and I have already discovered two particular fine springs on my acres, I believe there may be more if I had time to search: beside the best one I have fixed my habitation, and I call my place Greenwells; for "auld lang syne," early associations you know. I have seen no whius, heather, or broom here; but we have gowans, and "the thistle so green;" and red, white, and yellow clover grow spontaneous, and in great abundance. The fairn

is also here in abundance in many places, with a variety of British flowers and herbs; but there is much here of that sort, natural to the climate, which I yet know not even the names of. We have a variety of birds of the most beautiful plumage, robin red-breasts too, much larger than yours, and of a lovely plumage; but we have too much of the bass in our music, if music we have at all; for, I must confess, I have not heard a bird sing in all the country, indeed, I believe, they are all too much the dandy to sing; they have left that branch to birds of an inferior plumage. Our frogs are very merry, they mount the trees and croak; you can hear them half a mile; they are twice as large as Scotch frogs, but they stay only in the marshes: I am glad we have none near our dwellings.

For all our woods, we have no crows, except stragglers, of the corby (raven) kind, but their want is fully made up in wood-pigeons; their flocks sometimes nearly darken the air. Our woodcock is a most beautiful bird; the woodpecker, also, most beautiful,—you can hear it half a mile off; I often, when I see it, remember the song of "The woodpecker tapping the hollow beech-tree." As for game, our variety is not great. We have plenty of pheasants; you may shoot the whole flock, as they don't fly the gun; it is just fire and load as long as you please, but I very seldom or ever take a shot. I think we have no hares; but large rabbits, which grow white in winter; and plenty of deer, which come to the very doors, as large as a year old calf. Numbers, also, of wolves and bears; you hear them braying, in the night-time, like a pack of hounds; they never attack any person, but take a sheep, calf, or hog, when they can get it. We have few serpents in this place, and none of them venemous; but there are many in the lower parts of the province. Dear John, I would not just wish to advise any one to come here; but, for my own part, I would not return to Scotland, though any one would pay my passage back and give me twenty pounds a-year, -- not that I do not love the land of Caledonia, which will ever be dear to my bosom, (and I could knock down the man who speaks ill of it,) but I never could have the prospects for my family in Britain that I here have; only one thing is to be remarked, no one need come here in prospect of doing well unless he intend to be diligent, and work hard; and he who does so will, in the course of seven or eight years, feel independent. Our taxation is here so moderate: a man with a hundred acres does not pay a dollar a-year altogether. A quite wrong opinion of this country prevails in Scotland; the United States being generally preferred. Now, in the States, you are far heavier taxed, and emigrants are there certain to be cheated out of what they may have by the Yankees. I have seen above forty persons, Scotchmen, who had first gone to the United States, and they told me it would have been hundreds in their way had they come here at the

first: they are now coming as fast here from the States as from the old country.

Dear John, how happy would I be to have you here, with my dear brother and sisters, and the sooner the better would it be for yourselves. Your business is very good here; they pin all the shoes instead of sewing them; they cost from ten to twelve shillings a pair, and the leather is not half the price as at home; you can buy a side of good natch leather for 16s. half-bend, &c. in proportion. A smithwright and tailor are, also, good trades; but spirits being so cheap too many fall into the drink. We have got up a good corn-mill this summer in the village, with four run of stones. A brewery and distillery. We have been but poorly off for sermons, but have now every prospect of soon enjoying that blessing, as Government has given £70 yearly to help, and the Company 400 acres of land, for a glebe. We had a meeting a month ago, and have subscribed as much as will make a good stipend, and will get a church built in the spring.

I have not written to our friend David Ovans yet, (teacher, at Cobourg,) he is about 200 miles below us, but I will write him now immediately. We have a post-office in the village, and are at no loss for British news. We get two papers in the week; they are very cheap, cost only 10s. a-year. I am sorry to hear of such disturbances in England, but I trust the new ministry will do good. Be sure and write me soon, and send it by Liverpool and New York, as that way it costs me only 2s. 6d. and by Quebec 7s.; direct to me, John Inglis, Guelph, Upper Canada, N. America. Our joint love to your wife and family, and all friends and acquaintance; how happy have I been to hear that my dear aged mother is still the first up in the morning; nothing, perhaps, dulls my spirits so much as the thoughts of not likely being able to look on her again with the eye of mortality, while I have hope of seeing all the rest.

Margaret and the family all like this country well, and join me in mutual love to you all. You will, I hope, be able to make it out, though you see I am not a first-rate scribe. I wrote Ann Inglis, my sister, a month

Yours, ever truly,

(Signed) JOHN INGLIS.

To John Younger, Shoemaker. Lessudden, Roxburgshire, N.B.

My DEAR BROTHER,

York, Upper Canada, 9th Nov. 1830.

I HAVE been engaged, since my arrival in Upper Canada, in a thorough examination of the country, with a view to ascertain whether it affords such prospects of future comfort and independence, as to induce me to remain and establish myself and my family in it. Having, by this time, gained a general knowledge of the soil and climate—of the system of government—of the state of society and religion, throughout the province, and made myself more particularly acquainted with this neighbourhood, by excursions into all the different townships, I am now enabled to give you my opinions on these points with some confidence. The information which I communicate, and the advice which I may venture to give, are as much for the guidance of my old friends and neighbours, whose interest and happiness I have much at heart, as for your own, and I trust you will receive them as the result of an anxious and careful investigation, and a statement of facts, which have come under my own eye—for it has not been my object to be taught by others what, by any labour or pains, I could learn myself.

After a passage of nearly eight weeks, which, parting from friends and relations, and leaving the land of our birth, must always render gloomy and dispiriting, I landed at Quebec, and made a stay there of upwards of a month; but, not liking the appearance of the country, which is very mountainous and sterile, I refused several offers of land in the townships of Inverness and Leeds, and came to Montreal, 180 miles higher up the river Saint Lawrence, by steam-packet. At Montreal I remained another month, determined to give every part a fair trial, and to form no opinion without good grounds for it. The land here, although better than that at Quebec, was, still, not what I had been led to expect. I, therefore, again set out, and finally reached York, the capital of Upper Canada, situated on Lake Ontario, about 300 miles from Montreal. It is from this place that I am now writing, and you will understand that the following remarks have reference to this

neighbourhood.

The climate appears to me very similar to that of England, but drier, and without those violent storms of vina and rain so often experienced there. the summer is warmer, and the winter, perhaps, colder; but the air is always clear and bracing, and there is scarcely a day's work in the year lost from bad weather. own part, although I have been a good deal exposed on my frequent journeys, I have never enjoyed better health, nor felt myself in better spirits.

The land is generally level, watered by fine streams, and covered with timber-oak, beech, birch, elm, ash, maple—from which excellent sugar is made—bass, pine, hemlock, spruce, and several kinds of nut, grow to a vast size, and form the principal cause of the difference of appearance between this country and England.

Supt 9/63

Every description of soil can be found, so that a man, if he understands the cultivation of one kind better than another, may suit himself here, without difficulty. On the surface is always a coat of vegetable mould, which has been formed by the leaves of the trees, and the decayed woodt, and which causes all sorts of grain and grass to grow with the most astonishing luxuriance. In the township of Toronto, I saw a crop of oats, estimated to produce five quarters to the acre, and was assured by the proprietor that it was the ninth crop of grain which had been grown on the same ground without any kind of manure. The price of land varies from 5s. to 25s. per acre; but the medium price in the townships in this neighbourhood, is 15s. equal to 13s. 6d. sterling money—part is payable in cash at the time of purchase, and the remainder generally in four or five yearly instalments, with interest at six per cent. The expense of bringing an acre into cultivation—that is, cutting down and burning the timber, is from £2: 10:0 to £3:10:0, where the wood is of the hard kinds, and not unusually thick. After this process, the only thing that remains to do, is, to sow and harrow in the seed, which is generally wheat—one bushel to the acre. The surface is naturally loose, and is rendered still more so by the trampling of the men and cattle, so that there is no occasion for ploughing. The crop is generally from 25 to 35 bushels per acre, and is worth, at the present price in York, 5s. a bushel, equal to 36s. sterling per quarter; from £5 to £8:15s. per acre. A second crop, equally good, may often be taken; and the land, then sown with grass-seed, will produce excellent hay and pasture. Barley is not much cultivated; the produce is equal to that of wheat, but it is not worth more than 2s.6d. per bushel. Oats are also a good crop, and sell for 1s. 6d. a bushel. And the white pease equal any thing that I have seen, both in quantity and quality. Vegetables of all kinds are abundant, and bear good prices: potatos, turnips; carrots, and

Religion, in this country, is entirely freed from restraint. Every man is allowed, in this respect, to think as he pleases, and to attend what minister and what place of worship he may choose to prefer. So long as he conducts himself in obedience to the laws, which are precisely the same as those of England, he is at liberty to act as his conscience may direct. Our persuasion is very numerous, and I have been happy to learn that

some of the most industrious and respectable settlers belong to it.

Wherever my business has led me, I have found friends and acquaintance; and it has been a great satisfaction to meet many of my old neighbours, whom I had known long and intimately, before either they or I had thought of crossing the Atlantic Ocean. Old country people form a great proportion of the inhabitants, and their numbers are daily increasing. It is with gratitude I mention the kindness shewn me in every part of the country through which I have travelled. I have been made welcome in all places, and

have never wanted a meal or a lodging.

It now only remains for me to speak with respect to your plan of coming out to this country. I will not advise you directly to do so; because we often think so differently upon a subject, that what pleases one may, perhaps, displease another: and because men sometimes allow their hopes and expectations to be raised to such a height as cannot be reached by any thing in Nature. But I can scarcely foresee any disappointment to you. On the contrary, I feel confident that every sober and industrious man, however poor he may be, on arriving here, will, in the course of a few years, find himself in comfort and independence, if not in affluence. I have met with persons who came from England, ten years ago, without a shilling, and who now possess farms with seventy or eighty acres cleared, eight or ten stacks of corn, besides well-filled barns, horses, horned cattle, sheep, hogs, and poultry; every thing that is wanted to render them contented and happy. I have, on the contrary, met with men who, whatever they may have had originally, are beggans now, and ever will be beggars. But these are characters whose disgusting intemperance makes them a disgrace to themselves as well as to their country, and who must be despised and shunned by all sober men. Many inconveniences must be suffered, many difficulties overcome, both in the voyage from England and in the first settlement on lands here. But these once over, an establishment once effected, and I have little doubt that, with prudence and economy, the emigrant will receive a fair return for his toil and privation.

I remain, dear Brother,
Yours, affectionately,
(Signed) RICHARD BEILBY.

To
MR. JOHN BEILBY,
Benton, near Burlington,
Yorkshire.

P.S. 14th November, 1830. Since writing the foregoing letter, my time has been occupied in examining a tract of land belonging to the Canada Company, and which I find to be one in every way likely to answer my views. It contains 1200 acres, being composed of six ordinary sized lots, and is situated in the adjoining township of Vaughan, within twenty miles from this place. The River Humber, a fine clear stream, passes through the centre, and offers the advantage of water-power for mills or machinery of any kind. On its banks are extensive flats, of the richest alluvial soil, and, beyond these, the land rises to an elevation of sixty or eighty feet, in part covered with hard wood, and in part with very fine pine. The soil of this elevation being dry, it affords excellent building sites, and the situation appears to be very healthy. The Settlements are within a short distance on all sides, and very little road-cutting will be required. After so favourable a description of this spot, you will be anxious to know the terms on which it may be secured. The price is what I stated as the average price of land in this neighbourhood, 15s. or 13s. 6d. sterling per acre. One-fifth of the money only is required to be paid down; the remainder is divided into five parts, and one of these parts made payable yearly. These terms are sufficiently reasonable; and I should have concluded a bargain immediately, because it would be a great advantage to begin upon land at this season, and have houses built, and a part ready for crop, by the spring. But, as you know, I am yet uncertain whether you, and my other relations, are to join me, and my property is still in England, and will require some time before it can be converted into money. These circumstances induced me to decline the purchase for the present; but I am still in hopes of securing it after hearing from you. It would be very desirable for us, if we all determine on coming to this country, to be settled together, and enabled to render each other assistance in the heavy works

I will now give you some directions for your guidance in coming out. Hull is the best port to embark at; and if the ship Westmoreland should sail for Quebec, I would advise you to take passage in her; she is a

fine staunch vessel, and Captain Neil is an excellent obliging man, willing to do every thing in his power for the comfort and convenience of his passenge'rs. On reaching Quebec, you should proceed immediately, by steam-packet, to Montreal; from thence to Prescott, you will travel partly by land, and partly by boats on the River St. Lawrence; but, in all cases, prefer the fastest mode of conveyance, notwithstanding the increased expense. From Prescott, a steam-packet will bring you direct to York, where you will hear of me. My expenses from Montreal to this place, with they daughter, amounted to £4:10:0, but I have since learned that I could have come up for half that sum. The Canada Company have contracted with the proprietors of the packets and river-boats to have their settlers forwarded at very low rates; and any person is allowed the advantage of this arrangement on depositing with the agent, at Quebec, a sum sufficient to cover the expenses incurred by the Company. Besides the saving of expense, the passengers, by this means, are secured from all risk of being imposed upon along the route.

1 annex a more particular statement of the present prices of farm-produce in this town, and, also, of the common rate of wages for journeymen of different trades. You will see by these that very great encouragement is offered to industrious men generally, and to mechanics in particular. As the expenses of living are not much greater here than in England, and as there are no taxes whatever, I feel confident of the correctness of my former statement, that no man, if honestly inclined, can fail in securing a comfortable livelihood and

independence for himself and his family.

(Signed)

RICHARD BEILBY.

MARKET PRICES.

```
Per Quarter.
              Per Bushel.
                4s. 8d. to 5s. equal to 37s. 6d; to 40s.
                                                             Tallow, per lb. 4\frac{1}{2}d. rough.
 Wheat,
                                                                              5d.
                3s. 2d.
                                      25s. 4d
                                                             Lard
                                                                         ,,
                                                                              9d. Fresh, 71d. Salt.
                                      26s.
                                                             Butter
                3s. 3d.
                                 ,,
Oats
                1s. 6d.
                                       12s.
                                                             Cheese
                                                                              5d.
                                                             Eggs, per dozen, 9d.
Indian Corn
                3s. 9d.
                                       30s.
                                      25s. 4d
                                                             Geese, per couple, 3s. 9d.
                3s. \ 2d.
Pease
Flour, 25s. per barrel of 196 pounds.
                                                             Ducks
Beef, perlb. 3d. or by the quarter 22s. 6d. per 100 lbs.
                                                             Fowls
                                                                                  1s. 3d.
                                                                          ,,
                                                             Turkeys
Mutton ,, 3\frac{1}{2}d.
                                                             Hay, per Ton, £2:10:0.
             3\tilde{d}. or 25s. per 100 pounds.
```

```
WAGES-Board not found.
                                                            Waggon-makers, 5s. a day.
Stone Masons earn from 6s. 3d. to 7s. 6d. a day, or
                                                            Saddlers, 5s.
    6s. 3d. to 7s. 6d. per toise of work.
Bricklayers, 7s. 6d. to 8s. 9d. a day, or 12: 6d. to 15s. per thousand bricks laid.
                                                            Curriers, 5s.
                                                            Tailors, £1 for making a coat, 5s. trowsers, and 5s.
Brickmakers, 5s. to 7s. 6d. per day.
                                                                 waistcoat.
Plasterers, 7s. 6d. a day, or 9d. to 10d. per square
                                                            Shoemakers, 22s. 6d. for making a pair of top-boots,
    yard of work.
                                                                 13s. 9d. for a pair of Hessian boots, and 12s. 6d.
                                                                 Wellington boots.
Carpenters and Joiners, 6s. 3d. a day.
Cabinet-makers, 7s. 6d. a day.
                                                            Labourers and Farm Servants, 3s. 9d. a day.
Sawyers, 7s.6d. a day, or 7s. 6d. per 100 feet of pine.
                                                                 In harvest time,
                                                            Reaping an acre of Wheat, 12s. 6d.
                         8s. 9d.
     And
                                                            Cradling
Painters and Glaziers, 5s. a day.
                                                                                         6s. 3d.
                                                                         ,,
                                                                                Hay,
Coopers, 6s. 3d. to 7s. 6d. "
                                                            Mowing
Shipwrights, 7s. 6d. to 10s. Blacksmiths, 5s.
                                                            Ploughing an acre of Land, 6s.3d.
                                                            Harrowing
                                                                                         2s. 6d
                                                                         ,,
Whoolwrights 50 ...
```

Guelph, December 7, 1830.

MY DEAR WIFE,

I TAKE the favourable opportunity of conveying my warmest affections to you and my dear little children, as you are the only concern of my mind. I trust, in the mercies of God, that these few lines will find you and them in good health. For my part I have great reason to be thankful for the many blessings I enjoy. I have nothing to disturb my mind, but the absence of my little family; but I hepe to have the happiness of have you with me next spring, as I took every step I could to secure your passage. Now, my dear, the method I have taken is the surest and best that I could suggest, which is as follows:—The honourable Mr. Jones, who lives here, and is chief superintendant for the Canada Company in this place, has taken the trouble of remitting fifteen pounds to the agent for the Canada Company in Belfast, for you, which I gave him, as it is the safest way I could send it, there are so many disappointments in sending it any other way. Mr. Jones will send every direction to the Agent how you are to act. I hope you will hold yourself in readiness, as I will be quite uneasy until I have the pleasure of seeing you. If you were here you would like to live here; it is the best place in Canada, and settlers are well treated here. The land is fertile, and the climate is remarkably wholesome; and, in fact, after a little time, settlers that came here poor, will be soon independent. We have neither police or army here, and still people live in perfect harmony and mutual friendship. I have one hundred acres of as good land as James Duncan ever possessed, for which I paid £75, but it is now worth £150. There is a great deal of trouble in clearing land; but when once cleared and paid for, it is free for ever. It produces as good crops as any in the world; good potatoes as any I ever used in Ireland; as good wheat, oats, and in fact, every thing that land can produce, we have in the greatest abundance; and what is better still, if farmers have any thing to bring to market, they can get as good a price for it as in the old country; and no landlord to perplex them. If any of our friends or neighbours intend coming to America, I would advise them to come here, as it is a good settlement, where they can live in peace and plenty. Now, my dear, I trust you will be determined, and come, you and my little children, to the land of freedom, where we shall meet to part no more. The aforesaid gentleman will give directions that you will be sure of, and by which you will have no trouble until you come to me. Give my love to my dear little children, and to all our friends in general; and believe me, my dear, to be your ever affectionate husband, JAMES MAYES.

To MRS. MARY MAYES, Corloon, near Magherafelt, Londonderry, Ireland.